

22000D1019(01)

19.10.2000

EUROOPA ÜHENDUSTE TEATAJA

L 266/1

EMP ÜHISKOMITEE OTSUS**nr 28/1999,****26. märts 1999,****millega muudetakse EMP lepingu II lisa (tehnilised normid, standardid, katsetamine ja sertifitseerimine)**

EMP ÜHISKOMITEE,

võttes arvesse Euroopa Majanduspiirkonna lepingut, mida on kohandatud Euroopa Majanduspiirkonna lepingut kohandava protokolliga, edaspidi "leping", eelkõige selle artiklit 98,

ning arvestades, et:

- (1) Lepingu II lisa muudeti EMP Ühiskomitee 29. jaanuari 1999. aasta otsusega nr 1/1999 ⁽¹⁾;
- (2) Lepingusse tuleb lisada Euroopa Parlamendi ja nõukogu 23. septembri 1997. aasta direktiiv 97/54/EÜ, millega muudetakse seoses põllu- või metsamajanduslike ratastraktorite maksimaalse valmistaja-kiirusega nõukogu direktiive 74/150/EMÜ, 74/151/EMÜ, 74/152/EMÜ, 74/346/EMÜ, 74/347/EMÜ, 75/321/EMÜ, 75/322/EMÜ, 76/432/EMÜ, 76/763/EMÜ, 77/311/EMÜ, 77/537/EMÜ, 78/764/EMÜ, 78/933/EMÜ, 79/532/EMÜ, 79/533/EMÜ, 80/720/EMÜ, 86/297/EMÜ, 86/415/EMÜ ja 89/173/EMÜ, ⁽²⁾

ON VASTU VÕTNUD JÄRGMISE OTSUSE:

Artikkel 1

1. Lepingu II lisa II peatüki punktile 1 (nõukogu direktiiv 74/150/EMÜ) lisatakse järgmine taane:

— **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24)."

⁽¹⁾ EÜT L 35, 10.2.2000, lk 28.

⁽²⁾ EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24.

2. Lepingu II lisa II peatüki punktile 2 (nõukogu direktiiv 74/151/EMÜ) lisatakse järgmine taane:

“— **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”
3. Lepingu II lisa II peatüki punktile 3 (nõukogu direktiiv 74/152/EMÜ) lisatakse järgmine taane:

“— **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”
4. Lepingu II lisa II peatüki punktile 4 (nõukogu direktiiv 74/346/EMÜ) lisatakse järgmine taane:

“— **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”
5. Lepingu II lisa II peatüki punktile 5 (nõukogu direktiiv 74/347/EMÜ) lisatakse järgmine taane:

“— **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”
6. Lepingu II lisa II peatüki punktile 6 (nõukogu direktiiv 75/321/EMÜ) lisatakse järgmine taane:

“— **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”
7. Lepingu II lisa II peatüki punktile 7 (nõukogu direktiiv 75/322/EMÜ) lisatakse järgmine taane:

“— **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”
8. Lepingu II lisa II peatüki punktile 8 (nõukogu direktiiv 76/432/EMÜ) lisatakse järgmine taane:

“— **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”
9. Lepingu II lisa II peatüki punktile 9 (nõukogu direktiiv 76/763/EMÜ) lisatakse järgmine taane:

“— **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”
10. Lepingu II lisa II peatüki punktile 10 (nõukogu direktiiv 77/311/EMÜ) lisatakse järgmine taane:

“— **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”
11. Lepingu II lisa II peatüki punktile 12 (nõukogu direktiiv 77/537/EMÜ) lisatakse järgmine taane:

“— **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”

12. Lepingu II lisa II peatüki punktile 13 (nõukogu direktiiv 78/764/EMÜ) lisatakse järgmine taane:
- “— **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”
13. Lepingu II lisa II peatüki punktile 14 (nõukogu direktiiv 78/933/EMÜ) lisatakse järgmine taane:
- “— **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”
14. Lepingu II lisa II peatüki punktile 15 (nõukogu direktiiv 79/532/EMÜ) lisatakse järgmine taane:
- “— **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”
15. Lepingu II lisa II peatüki punktile 16 (nõukogu direktiiv 79/533/EMÜ) lisatakse järgmine taane:
- “— **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”
16. Lepingu II lisa II peatüki punktile 18 (nõukogu direktiiv 80/720/EMÜ) lisatakse järgmine taane:
- “— **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”
17. Lepingu II lisa II peatüki punktile 19 (nõukogu direktiiv 86/297/EMÜ) lisatakse:
- “, muudetud järgmise aktiga:
- **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”
18. Lepingu II lisa II peatüki punktile 21 (nõukogu direktiiv 86/412/EMÜ) lisatakse:
- “, muudetud järgmise aktiga:
- **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”
19. Lepingu II lisa II peatüki punktile 23 (nõukogu direktiiv 89/173/EMÜ) lisatakse:
- “, muudetud järgmise aktiga:
- **397 L 0054:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 97/54/EÜ, 23. september 1997 (EÜT L 277, 10.10.1997, lk 24).”

Artikkel 2

Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 97/54/EÜ islandi- ja norrakeelne tekst, mis on lisatud käesoleva otsuse vastavates keeltes versioonidele, on autentne.

Artikkel 3

Käesolev otsus jõustub 27. märtsil 1999 tingimusel, et kõik lepingu artikli 103 lõikes 1 ettenähtud teated on EMP Ühiskomiteele esitatud.

Artikkel 4

Käesolev otsus avaldatakse *Euroopa Ühenduste Teataja* EMP osas ja EMP kaasandes.

Brüssel, 26. märts 1999

EMP Ühiskomitee nimel
eesistuja
F. BARBASO
